

**SUPRA**

*Japan*

**РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

**МАГНИТОЛА**

**SUPRA BB-26MUS**



# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

---

## СОДЕРЖАНИЕ

Правила эксплуатации и техники безопасности.....	3
Комплектация.....	3
Устройство магнитолы.....	4
Зарядка батареи.....	5
Настройка часов и будильника.....	5
Основные операции.....	5
Чистка и уход.....	7
Безопасная утилизация.....	7
Технические характеристики.....	7

Благодарим Вас за приобретение магнитолы SUPRA. Перед началом эксплуатации магнитолы просим Вас внимательно прочитать все руководство, особенно обращая внимание на раздел «Правила эксплуатации и техники безопасности», а затем сохранить руководство для использования в дальнейшем.

## ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ И ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

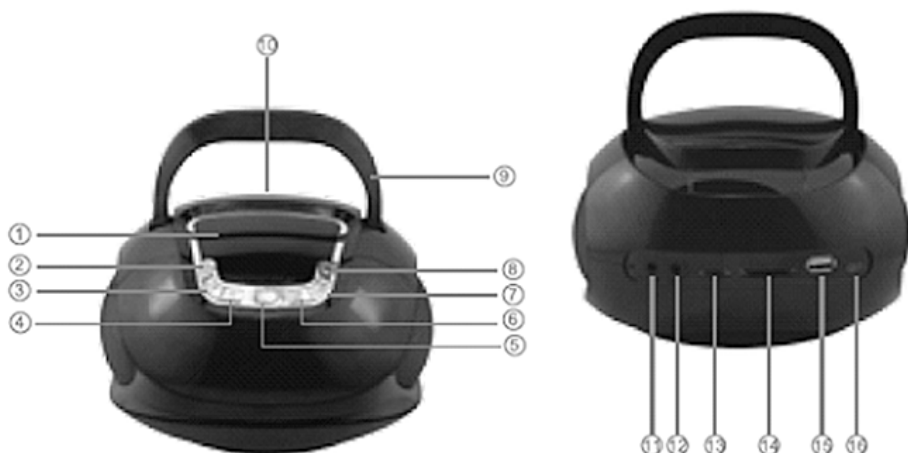
- Магнитола предназначена исключительно для использования в быту и должна быть использована только по прямому назначению.
- Извлеките прибор из упаковки и убедитесь в его целостности и отсутствии повреждений. Уберите упаковочные материалы (пластиковые пакеты и скрепки) подальше от детей.
- Следите, чтобы кабели не соприкасались с горячими или острыми предметами.
- Не используйте прибор в условиях повышенной влажности или рядом с водой. Запрещается погружать прибор в воду или другие жидкости, а также разбрызгивать на него воду или другие жидкости.
- Необходимо следить, чтобы прибор не попал под дождь. Попадание воды внутрь корпуса может привести к поражению электрическим током. Если это произошло, немедленно отключите его от источника питания и обратитесь в сервисный центр для проверки работоспособности.
- Не оставляйте прибор под воздействием прямых солнечных лучей или вблизи источников тепла.
- Запрещается (даже в отключенном состоянии) подвергать прибор воздействию слишком высоких или низких температур (выше 45°C или ниже 0°C), так как это может привести к повреждению внутренних элементов устройства. Рабочая температура прибора составляет от +5°C до +35°C.
- Не устанавливайте прибор в непосредственной близости от источников открытого огня или емкостей с водой.
- Чтобы гарантировать достаточную вентиляцию и нормальную работу прибора, никогда не накрывайте его тканью или другим материалом, так как недостаточная вентиляция может вызвать перегрев и/или сокращение срока службы изделия.
- Не размещайте устройство под воздействием электромагнитного излучения, рядом с источниками тепла (включая различную аппаратуру, например, усилители) и в местах скопления пыли.
- Не позволяйте детям помещать посторонние предметы в вентиляционные и другие отверстия.
- Берегите прибор от падений и ударов. Устанавливайте прибор на ровной и устойчивой поверхности.
- Храните магнитолу вне доступа малолетних детей. Не разрешайте детям играть с прибором.

- Запрещается разбирать прибор во избежание поражения электрическим током. Попытки самостоятельного ремонта могут привести к выходу прибора из строя или поражению электрическим током, а также снимают прибор с гарантийного обслуживания.
- Если прибор нуждается в ремонте, обращайтесь исключительно в авторизованные сервисные центры.
- Следует обратиться в сервисный центр в следующих случаях:
  - внутрь магнитолы попали посторонние предметы, либо на нее пролилась жидкость;
  - магнитола попала под дождь;
  - прибор упал и был поврежден;
  - магнитола работает некорректно, в ее работе появились существенные изменения.
- В приборе нет частей, которые должен обслуживать пользователь.
- Запрещается бросать аккумуляторную батарею магнитолы в огонь или выбрасывать с обычными бытовыми отходами. Узнайте в местных органах власти, как правильно утилизировать батареи и элементы питания.
- Несоблюдение перечисленных требований по эксплуатации и хранению лишает вас гарантийного обслуживания.
- Производитель не несет ответственности за какие-либо повреждения, возникшие вследствие неправильного использования прибора или несоблюдения мер предосторожности и безопасности.

## КОМПЛЕКТАЦИЯ

- Магнитола
- USB-кабель для зарядки батареи
- 3,5 мм аудиокабель (опция)
- Руководство по эксплуатации

## УСТРОЙСТВО МАГНИТОЛЫ



1. ЖК-дисплей
2. ►|| Кнопка начала воспроизведения/паузы / автоматического поиска радиостанций
3. V- Кнопка уменьшения громкости звука
4. ◀◀ Кнопка перехода к предыдущему аудиофайлу / предыдущей радиостанции
5. ON/OFF Кнопка включения/выключения магнитолы
6. ▶▶ Кнопка перехода к следующему аудиофайлу / следующей радиостанции
7. V+ Кнопка увеличения громкости звука
8. M Кнопка выбора режима: FM-радио, AUX, USB, TF(Micro-SD карта)
9. Ручка для переноски
10. Микрофон
11. AUX IN Аудиовход для подключения внешнего источника аудиосигнала
12. AUX OUT Аудиовыход для подключения внешней аудиосистемы или наушников
13. TF Разъем для подключения карты памяти TF
14. SD Разъем для подключения карты памяти SD
15. USB Разъем для подключения накопителей USB
16. MicroUSB Разъем для зарядки батареи

## ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

- Магнитола работает от встроенной аккумуляторной литиевой батареи.
- Перед первым использованием прибора требуется зарядить батарею.
- Подключите микро-разъем входящего в комплект USB-кабеля к MicroUSB разъему на корпусе магнитолы, а обычный USB разъем кабеля – к USB порту компьютера или к адаптеру для зарядки от обычной электрической розетки.
- Батарею магнитолы можно заряжать независимо от того, включена она или выключена.
- Во время зарядки батареи горит индикатор зарядки. Для полной зарядки батареи необходимо от 4 до 6 часов. Когда батарея полностью зарядится, индикатор погаснет. После этого можно отсоединить магнитолу от компьютера или розетки и отнести ее в любое место, где вы намереваетесь ее использовать.
- Время работы от полностью заряженной батареи определяется интенсивностью работы аудиосистемы. Например, прослушивание громкой музыки с большим содержанием низких частот требует больше энергии по сравнению с прослушиванием обычной человеческой речи.


## НАСТРОЙКА ЧАСОВ И БУДИЛЬНИКА



### Настройка часов

Нажмите кнопку M, чтобы на дисплее отобразились дата, текущее время и время будильника. Когда на дисплее отображается дата или время, последовательно нажимая кнопку ►II, выберите параметр, который нужно изменить (год, месяц, число, часы, минуты), значение выбранного параметра будет мигать на дисплее. Измените значение кнопками ◀◀◀I, затем нажмите кнопку ►II для сохранения установленного значения. По умолчанию используется 24-часовой формат времени. Чтобы изменить формат на 12-часовой, нажмите кнопку M. При 12-часовом формате в правом углу также отображается индикатор AM или PM.

### Настройка будильника


- В режиме ожидания нажмите и удерживайте кнопку M, чтобы перейти в режим настройки будильника. На дисплее должен загореться

индикатор . Нажмите и удерживайте кнопку ►II, чтобы значение часов начало мигать. Установите нужное значение часов кнопками ◀◀◀I. Затем нажмите кнопку ►II еще раз, чтобы начало мигать значение минут. Установите нужное значение минут кнопками ◀◀◀I.

- Когда подойдет установленное время будильника, магнитола подаст четыре звуковых сигнала, которые будут повторяться каждые 5 минут. Чтобы выключить будильник, нажмите любую кнопку.
- При желании вместо сигналов будильника можно установить включение музыки с накопителя (если он установлен в магнитолу) или радио в заданное время. Для этого, в режиме настройки времени будильника, нажмите кнопку V+. Рядом с индикатором  должен отобразиться еще один индикатор - .

## ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ

### Включение и выключение

Нажмите кнопку  (ON/OFF), чтобы включить магнитолу. Прибор начнет воспроизведение с накопителя или карты памяти в зависимости от того, что установлено. Если ни накопитель, ни карта памяти не установлены, магнитола начнет работать в режиме радиоприемника.

### Выбор режима

Последовательно нажимайте кнопку M, чтобы изменять режимы магнитолы: FM-радио, USB/TF/SD, AUX.

### Регулировка громкости

Регулируйте громкость звука кнопками V+/V-.

### Прослушивание радио

Присоедините к разъему AUX IN аудиокабель с разъемом "Mini-Jack 3,5mm" в качестве антенны. Последовательно нажимая кнопку M, переведите магнитолу в режим FM-радио. Нажмите кнопку ►II, чтобы начать автоматический поиск и сохранение радиостанций. Когда поиск завершится, переключайтесь по сохраненным радиостанциям кнопками ◀◀◀I.

#### ПРИМЕЧАНИЕ:

*Аудиокабель, который будет выполнять роль антенны, следует подключать до перехода магнитолы в режим FM-радио. Если вы присоедините аудиокабель, когда магнитола*

# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

---

*уже находится в режиме радиоприемника, она не распознает его в качестве антенны. В этом случае ещё раз включите режим радио, нажимая кнопку M.*

## **Прослушивание музыки с накопителей и карт памяти**

Если к магнитоле подключен накопитель USB или установлена карта памяти TF/SD, то после включения прибора воспроизведение музыки, сохраненной на накопителе или карте памяти, начнется автоматически.

В режиме воспроизведения на дисплее отображается текущее время на дорожке и номер дорожки.

Нажимайте кнопки **◀◀** и **▶▶**, чтобы перейти к предыдущему или следующему файлу.

## **Воспроизведение с внешнего источника**

К входу AUX IN магнитолы можно подключить внешний источник аудиосигнала (компьютер, мобильный телефон, плеер и т.п.), чтобы прослушивать его с помощью аудиосистемы магнитолы.

Для этого соедините аудиокабелем разъем AUX IN магнитолы и аудиовыход подключаемого устройства, затем, последовательно нажимая кнопку M, выберите режим AUX, тогда загорится индикатор AUX.

Включите внешний источник и начните воспроизведение. Звук будет подаваться на динамики магнитолы. Отрегулируйте громкость внешнего источника (не устанавливайте громкость на слишком высоком уровне, чтобы избежать искажения звука). Вы также можете регулировать громкость кнопками V+/V- магнитолы.

Для управления воспроизведением используйте кнопки управления внешнего источника звука.

## **Подключение наушников или активных аудиосистем**

При подключении наушников (в комплект поставки не входят) или активных аудиосистем звук перестает подаваться на динамики магнитолы и переключается на наушники или подключенную аудиосистему.

Перед подсоединением наушников кнопками V+/V- установите невысокий уровень громкости. После присоединения наушников медленно увеличивайте громкость, чтобы определить уровень громкости, комфортный для прослушивания.

## **ВНИМАНИЕ:**

Медики не рекомендуют длительное прослушивание на высокой громкости через наушники, т.к. это может привести к необратимому ухудшению слуха. Если вы начали слышать звон в ушах или чувствуете, что ваш слух ухудшается, прекратите прослушивание через наушники и обратитесь к врачу.

## **Просмотр текущего времени**

В любом режиме нажмите и удерживайте кнопку **▶▶**, чтобы проверить время и дату. Текущее время и дата отобразятся на дисплее, и через несколько секунд восстановится индикация текущего режима.

## ЧИСТКА И УХОД

- Протирайте поверхности магнитолы чистой и сухой тканью.
- При наличии устойчивых пятен, можно слегка смочить ткань.
- Запрещается использовать для очистки прибора спирт, бензин и другие агрессивные вещества, т.к. это может привести к повреждению пластика или покрытия.
- Храните магнитолу в сухом прохладном месте, желательно, в заводской упаковке.
- Перед длительным хранением рекомендуется полностью зарядить аккумулятор магнитолы, как описано в соответствующем разделе.

## БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Батареи питания: Ионно-литиевая батарея аккумулятора типа, 1200 мАч

Максимальная потребляемая мощность: 6 Вт

Зарядное напряжение: 3.7 В

Время полной зарядки аккумулятора батареи: 4-6ч

Аудио система: стерео

Максимальная выходная мощность: 2 x 3 Вт

АЧХ по напряжению: 80 – 18 кГц

Отношение сигнал/шум: не менее 70 дБ

Диапазон принимаемых частот FM: 87.5-108 МГц

Вход Aux: Mini Jack 3,5mm, стерео, 0.5В, 10кОм

Нагрузочная способность USB разъёма: 5В/500мА

Максимальный поддерживаемый объём: 32 Гб

Поддерживаемые форматы: MP3

Габаритные размеры: 200x180x127 мм

Условия эксплуатации:

Температура воздуха: от 5°C до +35°C

Атмосферное давление: 760 ± 30 мм рт. ст

Относительная влажность воздуха: от 20 до 80%

**Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн, комплектацию и технические характеристики прибора без предварительного уведомления.**

# РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

---

## ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ



### Соответствует техническим регламентам:

Технический регламент таможенного союза «О безопасности низковольтного оборудования» (ТР ТС 004/2011);  
Технический регламент таможенного союза «Электромагнитная совместимость технических средств» (ТР ТС 020/2011).

### Сведения о сертификации:

Сертификат соответствия: № ТС RU C-CN.АЛ33.В.02880  
Срок действия: с 10.03.2016 по 09.03.2018 включительно.  
Орган по сертификации продукции:  
ООО «Эталон-Экспертиза»  
Адрес: 115230 г. Москва, Каширское шоссе, д. 1, кор. 2, этаж 2, помещение №16.

Дата производства указана на изделии.  
Срок службы изделия - 3 года  
Гарантийный срок - 1 год

### Центральный авторизованный сервисный центр:

ООО «ПРОФСЕРВИС», 142791, г.Москва,  
поселение Сосенское, ул. Адмирала Корнилова,  
владение 34, стр.5, ком.12

**Список сервисных центров прилагается  
(см. вкладыш)**

Компания производитель оставляет за собой право, без предварительного уведомления, вносить изменения в список авторизованных сервисных центров, включая изменения адресов и телефонов существующих.

Адрес ближайшего СЦ вы можете также узнать по телефону горячей линии 8-800-100-3331 или на сайте [www.supra.ru](http://www.supra.ru), а также отправив запрос на [supra@supra.ru](mailto:supra@supra.ru)

### Изготовитель:

СУПРА ТЕХНОЛОДЖИ ЛИМИТЕД  
КНР, Гонконг, Квинз Роуд Централ, 222, Кай Вонг  
Коммерциал Билдинг, ЛГ2/Ф., комната 2  
Сделано в Китае.

### Manufacturer:

SUPRA TECHNOLOGIE LIMITED  
RM 2 LG2/F KAI WONG COMM BLDG 222  
QUEEN'S RD CENTRAL. HONG KONG  
Made in CHN.

Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий от покупателей на территории России:  
ООО «ПРОФСЕРВИС», 142791, г.Москва, поселение Сосенское, ул. Адмирала Корнилова, владение 34, стр.5, ком.12

### Единая справочная служба: 8-800-100-3331

Благодарим Вас за выбор техники SUPRA.  
Компания-производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, дизайн и комплектацию товара без предварительного уведомления.









[www.supra.ru](http://www.supra.ru)

Горячая линия: 8 800 100 333 1 (звонок по России бесплатный)